

امور اداره و تحریریه سنه سلا نیکی
توفیق افندی نظارت ایدر .

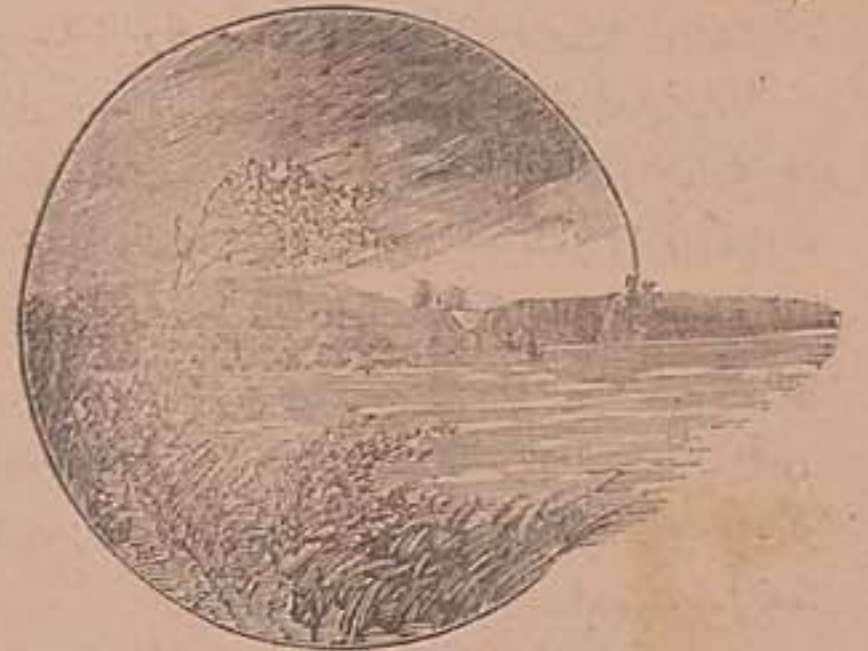
ادبیات ، فنون و معارف و مطایبات
ادبیہ و شئون معارف و ترقیدن بحث
ایدر . تنویر افکاره خدمت ایلر .

مجموعه ادب

امور اداره و تحریریه سنه متعلق خصوصیات
ایچون توفیق افندی به مراجعت اولنور .

در سعادت و ولایات شاهانه ایچون بر
سنه ۱۳۱۷ آئونه سی یکریمی بش غرو شدور .
آئونه اجرنی برینه پوسته بولی قبول
ایدیلمر . مرکز سی شمدیلک باب عالی
جاده سنده عطار پورغاک افندیکن
دکایدر .

استانبول ایچون نسخه سی : ۱۰ پاره یه در . شمدیلک پنجنشنبه کونلری نشر اولنور . ولایات شاهانه ایچون نسخه سی : ۲۰ پاره یه در .



اجمال ادبی

آثار فعلیه سیله مسلك مخصوص
ناجیزانه منری عرض و انبات ایدر جکمز
وعدونامین ایلمش ایدر .

ایشته بک آز بر زمان ظرفنده مظهر
بیورلدیغمز تشویقات معارف و روانه مک
الجا آت فخره سیله بوهفته دن اعتباراً
شئونات ادبییه دن باحث بر اجمال ادبی
بولندیر مغله مطالعین کرامک - هیچ
اولمزه - برهفته نک وقایع ادبییه سندن
لزوم کورینانلری انظار ادبجو یانه لرینه
عرضه جالیته جغز .

انجق . . ضرر کارلق هیچ بر مسلك
صحیح ادب ارکانی ایچون نظر خشنودی
ایله کوریلر بیله جک حالات مذوحه دن
اولمه جی کبی طرفدارلق ده بالطبع
عوض و غرضدن مصونیت ادعاسی بحق
تأمین ایدر میه جکندن بواکی شایه دن ده
له الحمد و ارسته لک الجاسیله شومسلك
صریح و صحیحده ثبات و استقرار ایله
افتخار ایدر جکمز .

بالکمز محتاج تدقیق و تنقید بولدیغمز
آثارده شخصباندن عاری و تعریض و تزیین دن
بری اوله رق عرض ایدر جکمز ملاحظات
و مطالعات اوله اوله راستکویانه
بر مطالعه خصوصیه دن عبارت اوله جغنی .
منتظماً نشرینه موفیقی الطاف سمدانیه
دن امیدوار اولدیغمز نسخ آتییه مزایله
انبات ایدر بیله جکمز .

بوهفته انظار عرفان قادیانی تنویر

ایدن آثار ادبییه ایچنده
مندرجاتی اعتباریه
برنجیلک شرفی رسمی
غزته ده کی استاد اکرمک
اولجه ده حنائف ادبییه
رونقبخش اولمش اولان
(قوزی) عنوانی منظومه
احراز ایدیور اسکیده
نزاهت و لطافتی محافظه
ایدن آثار مخلده دن معدود

اولان بومظومه نک . اک منتخبات بارچه لرینی
آیروپ اقتباس هوسنده بولمق خدائق
ازهار ایچنده ملون ، مطرا ، روحپرور .
نظر فرب بر جوق خوارق رنگارنگ
طبیعتک یکدیگرینه تسابق ایدر حه سنه
اظهار ایتدکری مناظر علویه یی بر بردن
فرقی کورمک قدر عثله اشتغال دیمک
اولوب عیناً نقله ایسه حجممزمساعد
اولمادیغندن مع التأسف نقلی ایله تزیین
ستون ایله مدک .

هفته لقی معلومات غزته سی سائر
هفته لره نسبتله بوهفته منظوم و منثور
ایچه آثار ادبییه نک جلوه گاه انتشاری
اولمش ! مندرجانندن بولان بر [کتابه یی]
تأثرات قلبیه نک تصویر بلیغنه ترجمان
اوله جق حسن رفته ممزوج بولدی

ینه معلوماتده کی ادیب شهیر ف .
رشاد بک افندیکن عندییه یادکار اوله رق
بر زماندنبری اهدا یوره کلدکری اشعار
ترن دن [ملاقات] عنوانی منظومه ادیب
مشارالیهک قوت طبع شاعرانه لرله
سلاست طرز افاده لرینک موجزه منقح ،
بر مثال کزینی در ذیله یایر .

« بنم مزاریمه باقه ک حقارت ایله که من ،
« اگر چه مجرم اما محب مولایم ،
قول عارفانه سنک قائل اولان مشهور
رمزی بابامرحومک احیای آناری لطف
و توصیه سنده بولان نوری شیدا بک
برادر مرک روح جناب رمزی یی شاد
ایدن بومروت وفا کارانه لرینه بزدنه تشکرلر
ایدرز .

حقیقه بر شاعر الهی اولان غریب
مشارالیهک جمع آثاریه بر کلیات وجوده
کتیرلمسی حالده دیوان رمزینک دواوین
اسلاف ایچنده شین دکل شان صایله جق ،
رموز و نمکات ارنجالیله ییلاسته اوله جغنده
شبهه یوقدر .

تروت فنون رفیقمزدن کچن نسخه مزه
بعض اشعار اخذ و اقتباس ایدمش اولدینی
جهتله رفیق محترممزد حقه ده کی مطالعاتی
بالطبع کله جک نسخه سنده کی آثار ادبییه
تعلیق ایدر جکمز .

مصور ترقی رساله سنک قابنده مندرج
بر نظیره یی ترقی رفیقمزد شوملاحظه یی بیان
ایله - نظیره کزک اکثر ایساتی اصلی
اکرین یور ایدر حه قاطره ده کولمش . نرم
کبی صاحب ده بکنمزدن ایدرز .

جالیشکمز عزیم [دیور . بزدخی
بومطالعه منصفانه یی اشتراک ایلر .

موسور فن و ادب رساله سی کوندن
کونه انتظام مندرجانه اهتمام ایدیور
صحیفه لرینده جدی مباحثات فیه و ادبییه
تصادف اولنور ترقیات آتییه سنده کی امیدلر
تقویه پذیر اولمقد درالحق محتویاتندن اولان
(شفقند صوکره) منظومه سنک شو . . .

(ظلمت اسمرمسای بهار) مصرعنده
بر سهو ترتیب موجود دکلعه معنایقیصه دار
اولدینی اعداده معانی سنجان ارباب تمیز
حقلی اوله یلورلر صانیوز . خاتمه
وجود جقلمه مخصوص غزته ایله ارنقا
بجموعه ادبییه سی دخی برر کسوه بهینده
مشاقان ادبه عرض دیدار ایتدیلمر . برایکی
نسخه سی کوریلان کلشن ادب رساله سی
ینه بوهفته عرض کلدسته آثار ایدر مدی .
(استطراد) رسمی غزته رفیقمزد

رسمی ده مندرج بولان ترانیه جی منظومه
سنک اخلاق اوزرینه درکار اولان درجه
تأثیری حسیله بویله برجموعه نقیسه
جدیده اومظومه و رسمک جای قبول
کورمسی رسائل ادبییه یی تهذیب اخلاقه
خدمت نقطه سندن مطالعه ایدن جدیدیستان
اصحاب مطالعه یی ناسفخوان ایتسه کر کدر

ترك اقوامی

و
ترك مدنی

اوغوزلردن نشأت ایتمش اولدینی
حاله ترك اقوامی میاننده ک زیاد شهرت
آلان عشرلردن برسی ده سلجوقیلر در .
اوغوز خلك اوغلی دکر خاندن نشأت
ایتمش اولان سلجوقیلر برایکی عصر ظرفنده
برقونلی عشرت حالی آلمش ایدی .
اوغوز خان نسلدن بغرا خلك حکومت
ایتدیکی بخارا جوارلری اونجی عصر
میلادی به طوغری سلجوقیلر جولانگاه
اولمشیدی . بوتاریخدن اوتوز سنه صکره
یعنی ۱۰۳۴ سنه سنده فاتح هندستان
حکمدار دیشان سلطان محمود غزنوی
سلجوقیلری جیحون نهرینک اوتیه جهته
سوق ایدرک خوبراسان قطعه سنه ادخال
ایلمشدر . سلطان محمودک بدری سلجککن
ایرانده حکومت ایدن برغانه نک امیری
اولدینی حالده غزنه شهرینه والی نصب
ایلمشیدی بوزات ایرانلیلر نامه حکومت
ایتمکدن ایسه بر حکومت مستقله تشکیلی امله
دوشه رک فکری میبندد بولانلره آجش .
آلردد بوباید تشویق ایدر بولمش اولدیغندن
غزنه ده کندی حکومتی اعلان ایلمشدر .
برکون کندیسی کسب استقلال ایتمش اولدی
ایله برار سلطان عنوانی اجرا ایتیه مش ایسه ده
اوغلی محمودخان سلطان عنوانی ده بالاحراز
هندستان فتحی کبی برامر خطیره ایتدار
ایدرک تمامیه موفق اولدی صورتنله نامی
ایفا ایلمشدر . غزنویلرک حکومتی بریحق
عصر قدر امتداد ایلمشدر . سلطان محمود
غزنویینک جیحون نهری برینه سوق
ونقل ایتمش اولدینی قیلر سلجوقیه
بریحق عصر ظرفنده فوق العاده نکاتر
ایدرک صاحب حکومت وقوت اولدیغندن
اوله ایرانلیلرک غزنویلرک حکومت
ایتدکری برلری کاملاً بدضبط و اداره یی
آلمه ویوک ترک حکومتلری تأسیسه
موفق اولمشدر . سلجوقیلر بر طرفدن